

Tableau récapitulatif des épreuves orales ponctuelles de Portugais – BTS 2023

Académie de la MARTINIQUE

INTITULE DU BTS	EPREUVE OBLIGATOIRE	EPREUVE FACULTATIVE
	Nature du support, durée, modalités	Nature du support, durée, modalités
ASSURANCES BANQUE	Documents professionnels - Niveau B2 – 250 mots maximum Entretien à partir de documents professionnels : 20'+20' Evaluer la capacité du candidat à : - Dialoguer dans une perspective professionnelle ; - Exploiter des sources d'information professionnelle en portugais ; - Analyser une situation compte tenu du contexte linguistique et socio-culturel du pays considéré.	Même définition que l'épreuve obligatoire, avec des exigences moindres. Niveau B1
GESTION DE LA PME G PME	Document audio ou vidéo : 3' maxi. Niveau B2 Epreuve de compréhension de l'oral 20 à 25' sans préparation Titre du document inscrit au tableau. 2 écoutes espacées de 2 minutes Les candidats sont autorisés à prendre des notes lors de l'écoute. En rendre compte par écrit ou oralement en portugais. La correction de la langue portugaise ne sera pas évaluée dans cette partie de l'épreuve, l'important étant pour le candidat de faire la preuve qu'il a compris. Si le candidat éprouve des difficultés, l'examineur pourra l'aider en lui posant deux à trois questions sur le contenu du document. Epreuve de production orale en continu et en interaction 20' +20' de préparation 1°- 5' : le candidat présente en continu son compte rendu de stage en entreprise (3 p. maxi) 2°- 5' entretien avec l'examineur sur son vécu en stage (environnement, relations au sein de l'entreprise et à l'extérieur, expérience acquise) 3°- 10' entretien autour d'une situation de communication (accueil, négociation, conflit vécue ou possible au cours du stage). La fiche descriptive pour cette situation (contexte, protagonistes, problème, enjeux éventuels) est remise à l'examineur et présentée oralement avant l'interrogation. L'entretien aura pour but d'amener le candidat à préciser les difficultés rencontrées au cours de cette situation, les enjeux éventuels et les solutions apportées.	Entretien, à partir d'un support d'un ou plusieurs documents (texte, document audio ou vidéo) en relation avec le domaine professionnel). 20' +20' de préparation

Tableau récapitulatif des épreuves orales ponctuelles de Portugais – BTS 2023

Académie de la MARTINIQUE

SUPPORT A L'ACTION MANAGERIALE SAM	Document audio ou vidéo : 3' maxi. Niveau B2 Epreuve de compréhension et d'expression orales 20' + 20' de préparation : (restitution + EO) Titre du document inscrit au tableau. 2 écoutes espacées de 2 minutes Les candidats sont autorisés à prendre des notes lors de l'écoute. 1°- 5' : le candidat rendra compte de façon autonome de ce qu'il a compris 2° - 15' : un entretien destiné à l'amener à préciser certains points, à s'assurer de la compréhension des éléments essentiels et/ou de certains détails, voire à faire part de ses réactions si la compréhension est satisfaisante.	Entretien, à partir d'un support d'un ou plusieurs documents (texte, document audio ou vidéo) en relation avec le domaine professionnel). 20' +20' de préparation Niveau B1
COMPTABILITE ET GESTION CG	Document écrit en lien avec le domaine professionnel - Niveau B2 - 250 mots. 20' + 20' de préparation Epreuve de production orale en continu et en interaction. Evaluer la capacité du candidat à présenter un court propos organisé et à prendre part à un dialogue en portugais. 1°- 10' : le candidat présente les grandes lignes du texte, en portugais. Pendant la phase de prise de parole en continu, l'examineur laissera le candidat aller au bout de ce qu'il souhaite dire, même si son exposé comporte quelques hésitations ou brefs silences. 2° - 10' : entretien en portugais prenant appui sur l'exposé du candidat. Le candidat devra démontrer son aptitude à : - repérer, identifier, mettre en relation des éléments identifiés, hiérarchiser des informations, inférer le sens ; - donner des faits un rapport exact, pertinent et intelligible ; - décrire, reformuler, développer une argumentation, justifier son propos ou apporter des explications; - s'exprimer dans une langue grammaticalement acceptable; - mobiliser une gamme de langue étendue; - adopter une prononciation claire et une intonation pertinente.	Même définition que l'épreuve obligatoire, avec des exigences moindres. Niveau B1

Tableau récapitulatif des épreuves orales ponctuelles de Portugais – BTS 2023

Académie de la MARTINIQUE

COMMUNICATION COM	Dossier Niveau B2 Epreuve de production orale en continu et en interaction – 20' + 20' de préparation 1° 10' : Production orale en continu, à partir d'un dossier composé de documents iconographiques et textuels (400 mots maximum pour la totalité des documents écrits) illustrant un aspect du monde professionnel. Le candidat enchaîne brève présentation personnelle et présentation structurée des documents dégageant le thème qu'ils illustrent et le mettant en perspective. 2° 10' : Production orale en interaction. Le candidat est invité à préciser certains points, à en aborder d'autres, à les mettre en relation avec son domaine d'intervention. Epreuve de compréhension orale – 20' à 25' sans préparation: Document audio ou vidéo : 3' maxi. Niveau B2 Titre du document inscrit au tableau. 2 écoutes espacées de 2 minutes. Restitution orale et entretien. La correction de la langue portugaise ne sera pas évaluée dans cette partie de l'épreuve, l'important étant pour le candidat de faire la preuve qu'il a compris.	Entretien, à partir d'un support d'un ou plusieurs documents (texte, document audio ou vidéo en relation avec le domaine professionnel). 20' +20' de préparation Niveau B1
COMMERCE INTERNATIONAL CI	Document audio ou vidéo : 3' maxi. Niveau B2 Epreuve de compréhension et d'expression orales 20' + 20' de préparation : (restitution + EO) Titre du document inscrit au tableau. 2 écoutes espacées de 2 minutes 1°- 5' : le candidat rendra compte de façon autonome de ce qu'il a compris 2° - 15' : un entretien destiné à l'amener à préciser certains points, à s'assurer de la compréhension des éléments essentiels et/ou de certains détails, voire à faire part de ses réactions si la compréhension est satisfaisante.	Entretien, à partir d'un support d'un ou plusieurs documents (texte, document audio ou vidéo) en relation avec le domaine professionnel). 20' +20' de préparation Niveau B1

Tableau récapitulatif des épreuves orales ponctuelles de Portugais – BTS 2023

Académie de la MARTINIQUE

METIERS DE L'HOTELLERIE RESTAURATION MHR	Epreuve de compréhension et de production orales 20' + 20' de préparation Niveau B2 Document audio ou vidéo. Le candidat devra répondre à des questions factuelles simples / à choix multiples ou faire un résumé rédigé en portugais ou en français. Au cours de l'entretien, vérifier la capacité du candidat à participer utilement à un dialogue dans la langue vivante étrangère choisie conduit dans une perspective professionnelle. 2 écoutes espacées de 2 minutes Les candidats sont autorisés à prendre des notes lors de l'écoute	20' + 20' de préparation. Entretien prenant appui sur des documents appropriés. Niveau B1
INDUSTRIELS (y compris ESF) - Chimiste - Etude et Economie de la Construction - Bâtiment - Travaux Publics - Maintenance des Syst. - Electrotechnique - Economie Sociale et Familiale - Métiers de l'Esthétique, de la Cosmétique et de la Parfumerie - Métiers de l'eau - Métiers des Services Environnement - Services et Prestations du Secteur sanitaire et Social	Epreuve de compréhension orale : Document audio ou vidéo : 3' maxi. Niveau B2 30' maximum sans préparation Titre du document inscrit au tableau. 2 écoutes espacées de 2 minutes Compte rendu oral ou écrit du document en français. Epreuve de production orale en continu et en interaction : Dossier textuel 15'+30' de préparation 1° 5' : POC Le candidat enchaînera brève présentation personnelle (une ou deux minutes environ) et présentation structurée des documents (trois ou quatre minutes environ) en mettant en évidence le thème qu'ils illustrent et en soulignant les points importants et les détails pertinents (cf. définition du niveau B2 Cadre européen commun de référence pour la production orale en continu). 2° 10' : POI Permettre au candidat de préciser certains points, d'en aborder d'autres qu'il aurait omis.	Même définition que l'épreuve obligatoire, avec des exigences moindres. Niveau B1

Tableau récapitulatif des épreuves orales ponctuelles de Portugais – BTS 2023

Académie de la MARTINIQUE

MANAGEMENT COMMERCIAL OPERATIONNEL MCO	Texte, audio ou vidéo. Niveau B2. Epreuve de compréhension et d'expression orales : 20' + 20' de préparation. CO : L'épreuve comporte un ou deux exercices choisis parmi ceux énumérés ci-après : traduction, interprétation, résumé, compte rendu, présentation en français , de tout ou partie de l'information contenue dans les textes et/ou documents en langue étrangère. POI : Vérifier la capacité du candidat à participer utilement à un dialogue, dans la langue vivante étrangère choisie , conduit dans une perspective professionnelle.	20' + 20' de préparation. Entretien prenant appui sur des documents appropriés . Niveau B1
NEGOCIATION ET DIGITALISATION DE LA RELATION CLIENT NDRC	Entretien prenant appui sur un ou plusieurs documents textuels, iconographiques et/ou enregistrements audio ou vidéo en relation avec l'activité commerciale. Niveau B2 - 30' +préparation 30'. Niveau B2 Vérifier la capacité du candidat à s'exprimer par oral de manière cohérente et structurée, à un niveau de langue acceptable d'aisance et de correction et évaluer son esprit d'analyse et de synthèse. Vérifier la capacité du candidat à participer à un dialogue, dans la langue vivante étrangère choisie, conduit dans une perspective professionnelle en référence au secteur commercial.	Même définition que l'épreuve obligatoire, avec des exigences moindres. Niveau B1
PROFESSIONS IMMOBILIERES PIM	Epreuve E4 – Communication professionnelle en français et en langue étrangère Situation professionnelle - 20'+20' de préparation. Niveau B2 Cette épreuve vise à certifier l'aptitude du candidat à communiquer en français et en langue étrangère avec efficacité dans les situations professionnelles courantes liées aux métiers et aux activités de l'immobilier. L'évaluation a pour objectifs généraux de vérifier les capacités du candidat à : - analyser une situation et à proposer une communication adaptée, - construire et transmettre un message en adéquation avec le contexte professionnel, - s'adapter à la situation de communication, - adopter une posture professionnelle justifiée par la situation proposée, - justifier ses démarches ou ses choix.	20' + 20' de préparation. Entretien en langue étrangère à partir d'un ou de plusieurs documents (texte, document audio ou vidéo) en relation avec le domaine professionnel. Niveau B1

Tableau récapitulatif des épreuves orales ponctuelles de Portugais – BTS 2023

Académie de la MARTINIQUE

	Partie 1 (échange en langue étrangère) : Le candidat gère en langue étrangère la situation professionnelle qui lui a été donnée. (10 minutes au maximum) Un professeur, chargé de l'enseignement de la langue étrangère choisie en LV1, joue le rôle de l'interlocuteur dans la situation professionnelle donnée. Partie 2 (échange en français sur la communication professionnelle) : Entretien en français avec les deux membres du jury. (10 minutes au maximum) On attend du candidat qu'il justifie et argumente sa démarche, ses choix et ses réponses en communication professionnelle. Cet entretien s'appuie sur sa gestion de la situation professionnelle initialement proposée. Il peut aussi s'ouvrir aux problématiques générales de la communication professionnelle.	
TOURISME		20' + 20' de préparation Document relatif au tourisme et aux voyages Présentation en continu : 5' Puis entretien et échange sur l'expérience personnelle du candidat relative aux cultures étrangères Niveau minimal exigible : B1 1° 3' à 5' : Le candidat doit s'exprimer en continu pour présenter le texte, en en définissant la nature et la fonction et en en dégagant la spécificité et l'intérêt. 2° 15' : La présentation du candidat sert de point de départ à un échange avec l'examineur. Les illustrations iconographiques dont le texte est éventuellement assorti peuvent également servir de support à une partie de cet échange. Au cours du dialogue, l'examineur peut amener le candidat à s'exprimer sur son expérience personnelle en matière de découverte et fréquentation des cultures étrangères.

Tableau récapitulatif des épreuves orales ponctuelles de Portugais – BTS 2023

Académie de la MARTINIQUE

Transport et Prestations logistiques TPL	Cette épreuve se compose de deux exercices de pondération identique : un entretien avec l'examineur à partir d'une fiche descriptive de situation élaborée par le candidat. Cette fiche retrace une situation professionnelle vécue ou observée par le candidat, en stage ou en formation, au cours de laquelle le recours à la langue vivante étrangère a été nécessaire. Lors de cet entretien, l'examineur donnera la possibilité au candidat de mettre en exergue la compréhension qu'il a développée des enjeux d'une communication en langue étrangère. Cette partie de l'épreuve durera 10 minutes au maximum. Le candidat devra présenter trois fiches au début de l'épreuve, une fiche sera choisie par l'examineur et 10 minutes de préparation seront accordées au candidat avant l'interrogation. Coefficient : 1,5 Une simulation d'entretien téléphonique à partir du descriptif d'une situation professionnelle qui sera remis au candidat par l'examineur avant l'épreuve. L'épreuve proprement dite durera 10 minutes, l'examineur et le candidat n'étant pas en face à face durant la simulation d'entretien téléphonique (soit grâce au recours à un dispositif technique approprié, soit simplement grâce à une cloison mobile ou un panneau). L'échange qui suivra aura pour but d'amener le candidat à préciser les difficultés rencontrées au cours de cette simulation d'entretien téléphonique. La fiche descriptive pour cette situation (contexte, protagonistes, problème, enjeux éventuels) est remise par l'examineur au candidat avant le début de l'interrogation. 10 minutes ensuite seront accordées au candidat pour préparer cette simulation. Coefficient : 1,5 Niveau B2 Les deux phases de préparation pourront être regroupées en un temps global de 20 minutes, le candidat ayant à sa disposition l'ensemble des éléments nécessaires à la réalisation des deux exercices et gérant son temps de préparation selon ses souhaits.	Épreuve orale. Durée : 20 minutes. Préparation : 20 minutes. Seuls les points au-dessus de la moyenne sont pris en compte. Entretien en langue vivante à partir d'un ou plusieurs documents (texte, document audio ou vidéo) en relation avec le domaine professionnel. La langue vivante choisie au titre de l'épreuve facultative est impérativement différente de la langue vivante obligatoire. Niveau B1
--	---	--

Tableau récapitulatif des épreuves orales ponctuelles de Portugais – BTS

Académie de la MARTINIQUE

2023

Design Graphique D. GRAPH.	Finalités et objectifs L'épreuve a pour but d'évaluer au niveau B2 les activités langagières suivantes : a) Compréhension de l'oral ; b) Production et interaction orales. Forme ponctuelle. 1 Compréhension de l'oral : 30 minutes sans préparation 2 Expression orale en continu et en interaction : 15 minutes assorties d'un temps de préparation de 30 minutes. Evaluation de la compréhension de l'oral - durée 30 minutes maximum sans préparation Passation de l'épreuve Le titre de l'enregistrement est communiqué au candidat. On veillera à ce qu'il ne présente pas de difficulté particulière. Trois écoutes espacées de 2 minutes d'un document audio ou vidéo dont le candidat rendra compte par écrit ou oralement en français. Longueur des enregistrements La durée de l'enregistrement n'excèdera pas trois minutes maximum. Le recours à des documents authentiques nécessite parfois de sélectionner des extraits un peu plus longs (d'où la limite supérieure fixée à 3 minutes) afin de ne pas procéder à la coupure de certains éléments qui facilitent la compréhension plus qu'ils ne la compliquent. Le professeur peut également choisir d'évaluer les étudiants à partir de deux documents. Dans ce cas, la longueur n'excèdera pas 3 minutes pour les deux documents et on veillera à ce qu'ils soient de nature différente : dialogue et monologue. Nature des supports Les documents enregistrés, audio ou vidéo, seront de nature à intéresser un étudiant en STS sans toutefois présenter une technicité excessive. On peut citer, à titre d'exemple, les documents relatifs à l'emploi (recherche, recrutement, relations professionnelles, etc.), à la sécurité et à la santé au travail, à la vie en entreprise ; à la formation professionnelle, à la prise en compte par l'industrie des questions relatives à l'environnement, au développement durable etc. Il pourra s'agir de monologues, dialogues, discours, discussions, émissions de radio, extraits de documentaires, de films, de journaux télévisés. Il ne s'agira en aucune façon d'écrit oralisé ni d'enregistrements issus de manuels. On évitera les articles de presse ou tout autre document conçu pour être lu. En effet, ces derniers, parce qu'ils sont rédigés dans une langue écrite, compliquent considérablement la	
--	---	--

Tableau récapitulatif des épreuves orales ponctuelles de Portugais – BTS

Académie de la MARTINIQUE

2023

	tâche de l'auditeur. De plus, la compréhension d'un article enregistré ne correspond à aucune situation dans la vie professionnelle. Evaluation de la production orale en continu et de l'interaction (durée 15 minutes + 30 minutes de préparation) : 1 Expression orale en continu : présentation personnelle du candidat, et présentation des documents qui lui auront été remis en loge (5 minutes environ) Cette épreuve prend appui sur deux ou trois documents textuels et iconographiques appropriés illustrant un thème adapté pour des sections industrielles. La totalité des documents écrits, y compris les textes accompagnant les documents iconographiques (légende de photos ou de dessins, slogans de publicités etc.) n'excédera pas 250 mots. Les documents iconographiques ne représenteront au plus qu'un tiers du dossier. Le candidat enchaînera brève présentation personnelle (une ou deux minutes environ) et présentation structurée des documents (trois ou quatre minutes environ) en mettant en évidence le thème qu'ils illustrent et en soulignant les points importants et les détails pertinents (cf. définition du niveau B2 Cadre européen commun de référence pour la production orale en continu). Cette partie de l'épreuve durera 5 minutes environ 2 Expression orale en interaction (10 minutes environ) Au cours de l'entretien qui suivra, l'examineur s'attachera à permettre au candidat de préciser certains points, d'en aborder d'autres qu'il aurait omis. Cette partie de l'épreuve durera 10 minutes environ.	
--	--	--